



राजपत्र, हिमाचल प्रदेश (असाधारण)

हिमाचल प्रदेश राज्य शासन द्वारा प्रकाशित

शिमला, सोमवार, 26 जुलाई, 2004/4 आवण, 1926

हिमाचल प्रदेश सरकार

विधि विभाग

अधिसूचना

शिमला-२, 26 जुलाई, 2004

संख्या एल० एल० आर०-डी० (6)-14/2004-ले.ज.—हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल, भारत के संविधान के अनुच्छेद 200 के अधीन प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए दिनांक 20-7-2004 को मथा अनुमोदित हिमाचल

प्रदेश विनियोग (संख्यांक 2) विद्येयक, 2004 (2004 का विद्येयक संख्यांक 5) को वर्ष 2004 के अधिनियम संख्यांक 10 के रूप में संविधान के अनुच्छेद 348 (3) के अधीन उसके अंगेजी प्राधिकृत पाठ सहित हिमाचल प्रदेश राजपत्र (असाधारण) में प्रकाशित करते हैं।

प्रादेश द्वारा,

सुरेन्द्र सिंह ठाकुर,
सचिव।

हिमाचल प्रदेश विनियोग (संख्यांक 2) अधिनियम, 2004

खण्डों का क्रम

खण्ड :

1. संक्षिप्त नाम ।
2. हिमाचल प्रदेश राज्य की संचित निविं में में वित्तीय वर्ष 2004-2005 के लिए 70,96,55,53,000 रुपये की राशि जारी करना ।
3. विनियोग ।

अनुसूची ।

हिमाचल प्रदेश विनियोग (संख्यांक 2) विधेयक, 2004

(राज्यपाल महोदय द्वारा तारीख 20 जुलाई, 2004 को यथाअनुमोदित)

वित्तीय वर्ष 2004-2005 के लिए हिमाचल प्रदेश राज्य की संचित निधि में से सेवाओं के लिए कृतिपय धनराशियों के संदाय को प्राधिकृत करने और उनका विनियोग करने के लिए अधिनियम।

भारत गणराज्य के पचपनवें वर्ष में हिमाचल प्रदेश विधान सभा द्वारा निम्नलिखित रूप में यह अधिनियमित हो:—

संक्षिप्त
नाम।

1. इस अधिनियम का संक्षिप्त नाम हिमाचल प्रदेश विनियोग (संख्यांक 2) अधिनियम, 2004 है।

हिमाचल प्रदेश
राज्य की
संचित निधि
में से वित्तीय
वर्ष 2004-
2005 के
लिए

70,96,55.

53,000

रुपये की
राशि
जारी करना।

2. हिमाचल प्रदेश राज्य की संचित निधि में से अनुसूची के तृतीय स्तम्भ में विनिर्दिष्ट से अनधिक धनराशियों जिनका योग 70,96,55,53,000 रुपये (सत्तर श्वरव, छियानवे करोड़, पचपन लाख, तिरपन हजार रुपये) है, संदत और उपयोजित की जाएं, जिनका वित्तीय वर्ष 2004-2005 की अवधि में अनुसूची के द्वितीय स्तम्भ में विनिर्दिष्ट सेवाओं और प्रयोजनों से सम्बन्धित विभिन्न प्रभारों के संदाय को चुकाने के लिए उपयोग किया जाएगा।

विनियोग।

3. इस अधिनियम द्वारा हिमाचल प्रदेश राज्य की संचित निधि में से संदत और उपयोजित करने के लिए प्राधिकृत धनराशियों का उक्त वर्ष के सम्बन्ध में अभिव्यक्त सेवाओं और प्रयोजनों के लिए विनियोग किया जाएगा।

अनुसूची

(धारा 2 और 3 देवें)

पाँग संख्या	सेवाएं और प्रयोजन	निम्नलिखित नशियों से अनधिक			
		विधान सभा द्वारा दत्तमत	संचित निवि पर प्रभारित	कुल	
		रुपए	रुपए	रुपए	
1	विधान मभा	(राजस्व) (पूँजी)	6,57,48,000 1,00,00,000	17,51,000 —	6,74,99,000 1,00,00,000
2	राज्यपाल और मंत्रि- परिषद्	(राजस्व) (पूँजी)	4,34,44,000 —	1,57,77,000 —	5,92,21,000 —
3	न्याय प्रशासन और निर्वाचन	(राजस्व) (पूँजी)	32,21,51,000 70,01,000	6,54,11,000 —	38,75,62,000 70,01,000
4	सामान्य प्रशासन	(राजस्व) (पूँजी)	45,39,24,000 5,00,000	2,11,47,000 —	47,50,71,000 5,00,000
5	भू-राजस्व और जिला प्रशासन	(राजस्व) (पूँजी)	1,43,14,58,000 —	— —	1,43,14,58,000 —
6	आवकारी और कराधान	(राजस्व) (पूँजी)	15,83,62,000 —	— —	15,83,62,000 —
7	पुलिस और सम्बद्ध	(राजस्व) (पूँजी)	1,87,98,90,000 10,45,43,000	— —	1,87,98,90,000 10,45,43,000
8	संगठन	(राजस्व) (पूँजी)	9,55,16,99,000 27,66,90,000	— —	9,55,16,99,000 27,66,90,000
9	स्वास्थ्य और परिवार	(राजस्व) (पूँजी)	2,65,65,28,000 53,97,81,000	— —	2,65,65,28,000 53,97,81,000
10	कल्याण	(राजस्व) (पूँजी)	1,28,47,58,000 8,09,26,000	— —	1,28,47,58,000 8,09,26,000
11	लोक निर्माण— भवन	(राजस्व) (पूँजी)	71,26,25,000 33,20,00,000	— —	71,26,25,000 33,20,00,000
12	कृषि	(राजस्व) (पूँजी)	46,49,27,000 7,95,00,000	— —	46,49,27,000 7,95,00,000
13	उद्यान	(राजस्व) (पूँजी)	65,46,71,000 1,18,11,74,000	— —	65,46,71,000 1,18,11,74,000
14	सिचाई और बाढ़	(राजस्व) (पूँजी)	64,30,88,000 2,49,90,000	— —	64,30,88,000 2,49,90,000
15	नियन्त्रण	(राजस्व) (पूँजी)	1,07,74,13,000 19,08,01,000	— —	1,07,74,13,000 19,08,01,000
16	पशुपालन, दुर्घट	(राजस्व) (पूँजी)	1,43,82,69,000 1,37,51,000	— —	1,43,82,69,000 1,37,51,000

1	2	3	
		रुपये	रुपये
17	सहके और पुल (राजस्व) (पूंजी)	3,08,54,14,000 1,37,85,02,000	— 1,40,00,000
18	प्रापूर्ति, उद्योग और खनिज (राजस्व) (पूंजी)	51,63,22,000 5,18,00,000	— —
19	सामाजिक न्याय एवं शृंधिकारिता (राजस्व) (पूंजी)	1,29,54,92,000 4,47,01,000	— —
20	ग्रामीण विकास (राजस्व) (पूंजी)	96,93,78,000 20,00,000	— —
21	सहकारिता (राजस्व) (पूंजी)	10,84,99,000 1,15,53,000	— —
22	खाद्य और भाष्टागारण (राजस्व) (पूंजी)	9,87,49,000 53,11,000	— —
23	जल और विद्युत विकास (राजस्व) (पूंजी)	57,03,51,000 27,00,01,000	— —
24	मुद्रण एवं लेखन सामग्री (राजस्व) (पूंजी)	10,67,49,000 56,00,000	— —
25	सड़क और जल परिवहन (राजस्व) (पूंजी)	31,55,93,000 10,30,00,000	— —
26	पर्यटन और नागर विमानन (राजस्व) (पूंजी)	3,25,90,000 1,27,00,000	— —
27	ब्रह्म, रोजगार और प्रशिक्षण (राजस्व) (पूंजी)	21,09,97,000 4,04,50,000	— —
28	जलाधूति, सफाई, आश्राम और नगर विकास (राजस्व) (पूंजी)	2,32,05,94,000 1,34,99,07,000	— 89,17,000
29	वित्त (राजस्व) (पूंजी)	6,77,02,18,000 6,40,01,000	17,58,30,69,000 5,01,00,15,000
30	विविध सामान्य सेवाएं (राजस्व) (पूंजी)	16,77,15,000 1,81,55,000	— —
31	जनजातीय विकास (राजस्व) (पूंजी)	2,02,31,70,000 61,52,92,000	50,000 —
	(राजस्व)	41,43,07,86,000	17,68,72,05,000
	(पूंजी)	6,81,46,30,000	5,03,29,32,000
	जोड़	48,24,54,16,000	22,72,01,37,000
			70,96,55,53,000

THE HIMACHAL PRADESH APPROPRIATION (NO. 2) ACT, 2004

ARRANGEMENT OF SECTIONS

Sections :

1. Short title.
2. Issue of a sum of Rs. 70,96,55,53,000 out of the Consolidated Fund of the State of Himachal Pradesh for the financial year, 2004-2005.
3. Appropriation.

THE SCHEDULE.

AUTHORITATIVE ENGLISH TEXT

Act No. 10 of 2004

THE HIMACHAL PRADESH APPROPRIATION (NO. 2) ACT, 2004

(AS ASSENTED TO BY THE GOVERNOR ON 20TH JULY, 2004)

AN

ACT

to authorise payment and appropriation of certain sums from and out of the Consolidated Fund of the State of Himachal Pradesh for the services for the financial year, 2004-2005.

Be it enacted by the Legislative Assembly of Himachal Pradesh in the Fifty-fifth Year of the Republic of India, as follows:—

Short title.

1. This Act may be called the Himachal Pradesh Appropriation (No. 2) Act, 2004.

Issue of a sum of Rs. 70,96,55,53,000 out of the Consolidated Fund of the State of Himachal Pradesh for the financial year, 2004-2005.

2. From and out of the Consolidated Fund of the State of Himachal Pradesh, there may be paid and applied sums not exceeding those specified in column (3) of the Schedule amounting in the aggregate to a sum of Rs. 70,96,55,53,000 (Seventy hundred ninety six crores, fifty five lakhs, fifty three thousand rupees) towards defraying the several charges which will come in course of payment during the financial year 2004-2005 in respect of the services and purposes specified in column (2) of the Schedule.

Appropriation.

3. The sums authorised to be paid and applied from and out of the Consolidated Fund of the State of Himachal Pradesh by this Act shall be appropriated for the services and purposes expressed in the Schedule in relation to the said year.

THE SCHEDULE

(See sections 2 and 3)

De- mand No.	Services and purposes	Sums not exceeding		
		Voted by the Legislative Assembly	Charged on the Consolidated Fund	Total
1	Vidhan Sabha (Revenue) (Capital)	6,57,48,000 1,00,00,000	17,51,000 —	6,74,99,000 1,00,00,000
2	Governor and Council of Ministers (Revenue) (Capital)	4,34,44,000 —	1,57,77,000 —	5,92,21,000 —
3	Administration of Justice and Election (Revenue) (Capital)	32,21,51,000 70,01,000	6,54,11,000 —	38,75,62,000 70,01,000
4	General Adminis- tration (Revenue) (Capital)	45,39,24,000 5,00,000	2,11,47,000 —	47,50,71,000 5,00,000
5	Land Revenue and District Adminis- tration (Revenue) (Capital)	1,43,14,58,000 —	— —	1,43,14,58,000 —
6	Excise and Taxation (Revenue) (Capital)	15,83,62,000 —	— —	15,83,62,000 —
7	Police and Allied Organisations (Revenue) (Capital)	1,87,98,90,000 10,45,43,000	— —	1,87,98,90,000 10,45,43,000
8	Education (Revenue) (Capital)	9,55,16,99,000 27,66,90,000	— —	9,55,16,99,000 27,66,90,000
9	Health and Family Welfare (Revenue) (Capital)	2,65,65,28,000 53,97,81,000	— —	2,65,65,28,000 53,97,81,000
10	Public Works— Buildings (Revenue) (Capital)	1,28,47,58,000 8,09,26,000	— —	1,28,47,58,000 8,09,26,000
11	Agriculture (Revenue) (Capital)	71,26,25,000 33,20,00,000	— —	71,26,25,000 33,20,00,000
12	Horticulture (Revenue) (Capital)	46,49,27,000 7,95,00,000	— —	46,49,27,000 7,95,00,000
13	Irrigation and Flood Control (Revenue) (Capital)	65,46,71,000 1,18,11,74,000	— —	65,46,71,000 1,18,11,74,000
14	Animal Husbandry, Dairy Development and Fisheries (Revenue) (Capital)	64,30,88,000 2,49,90,000	— —	64,30,88,000 2,49,90,000
15	Planning and Back- ward Area Sub-Plan (Revenue) (Capital)	1,07,74,13,000 19,08,01,000	— —	1,07,74,13,000 19,08,01,000
16	Forest and Wild Life (Revenue) (Capital)	1,43,82,69,000 1,37,51,000	— —	1,43,82,69,000 1,37,51,000
17	Roads and Bridges (Revenue) (Capital)	3,08,54,14,000 1,37,85,02,000	1,40,00,000 —	3,08,54,14,000 1,39,25,02,000
18	Supplies, Industries and Minerals (Revenue) (Capital)	51,63,22,000 5,18,00,000	— —	51,63,22,000 5,18,00,000
19	Social Justice and Empowerment (Revenue) (Capital)	1,29,54,92,000 4,47,01,000	— —	1,29,54,92,000 4,47,01,000

1	2	3
		Rs.
20	Rural Development (Revenue)	96,93,78,000
	(Capital)	20,00,000
21	Co-operation (Revenue)	10,84,99,000
	(Capital)	1,15,53,000
22	Food and Ware-housing (Revenue)	9,87,49,000
	(Capital)	53,11,000
23	Water and Power Development (Revenue)	57,03,51,000
	(Capital)	27,00,01,000
24	Printing and Stationery (Revenue)	10,67,49,000
	(Capital)	56,00,000
25	Road and Water Transport (Revenue)	31,55,93,000
	(Capital)	10,30,00,000
26	Tourism and Civil Aviation (Revenue)	3,25,90,000
	(Capital)	1,27,00,000
27	Labour, Employment And Training (Revenue)	21,09,97,000
	(Capital)	4,04,50,000
28	Water Supply, Sanitation, Housing and Urban Develop-ment (Revenue)	2,32,05,94,000
	(Capital)	1,34,99,07,000
		89,17,000
29	Finance (Revenue)	6,77,02,18,000
	(Capital)	6,40,01,000
30	Miscellaneous General Services (Revenue)	16,77,15,000
	(Capital)	1,81,55,000
31	Tribal Development (Revenue)	2,02,31,70,000
	(Capital)	61,52,92,000
	(Revenue)	41,43,07,86,000
	(Capital)	6,81,46,30,000
	Grand Total	48,24,54,16,000
		22,72,01,37,000
		70,96,55,53,000